Credits

Uso Tsurezure
Chapter 3

Scanner: Yukihito
Translator: hemony
Proofreader: Sooteh
Cleaner: Kurosaki
Typesetter: mango25
QCer: hemony

Please support the author by buying the manga when/if it's available in your region.

http://forum.shoujosense.com

USO TSUREZURE

CHAPTER 3

FUYUME SAYA

Threatening my perfect school life.
My childhood friends suddenly appeared,
... It feels like my mood improved a little bit.
But it's been a long time since I talked with someone like that.
But...
TWITCH
HASUMI-KUN!
I'll follow you until you're once again like you were in the past.
A sudden, unprecedented confession.

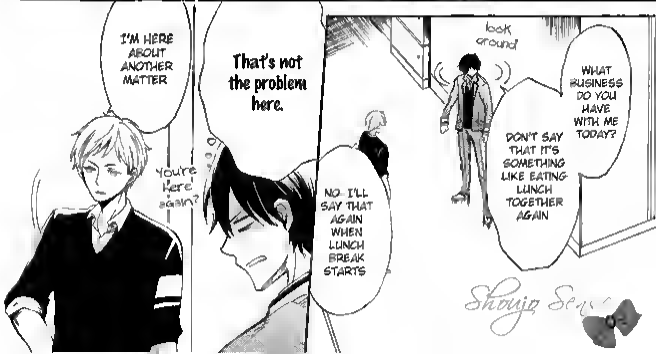
WHAT? WHAT HAPPENED?
SPARKLE
SPARKLE

Fufufu
I need to keep some distance from those two...
Anyway. If others saw that appearance, everything would be over.
YOU KNOW THAT BOY CAME AGAIN!
Eh?
THAT BOY?
YOU KNOW, THE JUNIOR FROM OTHER DAY!

Aha ha ha ha ha
I won't fix this reflexive pretend life.
Kyaa

YO.

...create some distance.
A-HA HA
Help me...


look around
WHAT BUSINESS DO YOU HAVE WITH ME TODAY?
DON'T SAY THAT IT'S SOMETHING LIKE EATING LUNCH TOGETHER AGAIN
NO. I'LL SAY THAT AGAIN WHEN LUNCH BREAK STARTS
That's not the problem here.
I'M HERE ABOUT ANOTHER MATTER
You're here again?

SHOW
THIS.
HUH?
TELL ME...
...YOUR E-MAIL ADDRESS, NAO-CHAN.
.....
HUH?!
ANNOYED
WHY SHOULD I TELL YOU THAT?!
NOT FOR ME SHE'S THE ONE WHO WANTS TO KNOW.
WHO'S THAT?!
I don't wanna
Why should I?
SHIZU-KU
SHIZU-KU ?
That reminds me, I haven't met her other than in the infirmary that day...

As I thought, was that attitude bad ..?
No, no, that was my intention
Painful to meet...
HAS SOMETHING HAPPENED TO HER?
HMM, NOTHING
BUT IT'S PAINFUL FOR HER TO MEET YOU, EVEN THOUGH SHE REALLY WANTED TO SEE YOU
THAT'S RIGHT. SO LEND ME YOUR PHONE
To get my e-mail address would be fine...
... IF IT'S SHIZUKU...
... The Shizuku from the past had the problem of being shut in and docile.
I wasn't able to leave her be.
If someone did something like that to her, of course she'd be wary of him.
Somehow... I told myself to keep a distance, yet I'm giving up when faced with complications.
HUH?
I have a bad personality ..

Yui
ANY RECORDED NUMBERS.
YOU DON'T HAVE
? WHAT IS IT?
THIS
IT'S SO PITIFUL SO IT CAN'T BE HELPED I'LL PUT MINE IN TOO
BASTARD, WHAT ARE YOU DOING, JUST AS YOU PLEASE!
Ah, she can't reach it!
WHA-! WHAT ARE YOU...!
You saw it!
BULLSEYE
I HADN'T THOUGHT SO, BUT— YOU DON'T HAVE ANY FRIENDS
SNATCH
I-I LIKE IT THAT WAY!
IF PEOPLE IN CLASS KNEW MY E-MAIL, THAT WOULD BE THE WORST!
Really.
ISN'T THAT LONELY?
... AS I SAID, IT'S FINE. I DON'T THINK ANYTHING OF IT. YOU'RE JUST CONCERNED ABOUT IT, RIGHT?!
Whatever...

RIGHT, RIGHT, THAT'S TROUBLE-SOME
GETTING MANY STUPID MESSAGES.
SHOCK
Rather, just now—
AHAHA YOU REALLY HAVE NO INTEREST IN ANYTHING BUT HA-SUMI
I DON'T REMEM-BER
Wha..
WHO ARE YOU?
AH HELLO I'M SHIMIZU, FROM THE SAME CLASS AS HASUMI RATHER, WE MET IN THE INFIRMARY. DIDN'T WE?
Surprised
When did he...
He heard that?
WAI-WAIT!

WHAT?
KANAME-KUN THAT JUST NOW
AH, YOU KNOW
THAT HASUMI DOESN'T CARE ABOUT CLASSMATES?
Shoujo Sense
HE'S NOT TO MY TASTE
Intruding on us
DING
...!!!
AH! THAT'S THE FIRST BELL, SO LET'S ALL RETURN TO OUR CLASS-ROOMS
DONG
DING
SAY..

EH?
IT'S YOUR FAULT.
ARE YOU ALIVE?
.....
WAVE
WAVE
HEY, NAO-CHAN
BECAUSE YOU CAME TO ME, THAT GUY FROM EARLIER FOUND OUT.
WHAT'S THIS. ARE YOU STILL DOWN ABOUT IT?
RATHER, WHY DO YOU HATE TO HAVE YOUR WAY OF LIVING EXPOSED SO MUCH?
THAT'S
PER-HAPS
YOU'RE STILL CONCERNED ABOUT THE PAST?

Shoujo Sense

W-
WHAT ...
CLENCH
WOULD YOU KNOW ?!
DON'T TALK TO US AGAIN
LET'S STOP GETTING INVOLVED WITH HIM.
AHAHAHAHA
If facing people truthfully just makes me suffer
Even if i tell the truth and live honestly
Then i want to fabricate it.
if it's denied,
AHA
HA
HA
HA
I want to lie

Shoujo Sense

HEY, HEY, CAN I EAT LUNCH WITH YOU TOO?
EH..
SHOCKED
UWAAH! K-K-K-KANAME-KUN?!
DOKI
Gyaaaa! It appeared!
When did he...
Did he perhaps hear that earlier...?
I HAVE SOMETHING TO DISCUSS WITH HASUMI
UMM, KANAME-KUN,
I WANT YOU TO KEEP IT A SECRET, ABOUT ME...
I'LL DO WHATEVER YOU ASK!
PFT

AHA HAHA HA!
WHA
THE TRUTH IS SINCE WE WERE FIRST YEARS, I'VE ALWAYS—
HASU-MI'S A REALLY FUNNY GUY!
...LOOKED AT YOU FROM THE WINDOW, DOWN HERE CURSING
CRACK
Good morning everyone.
Aha ha ha ha
AT FIRST I WAS SURPRISED THE HONOR STUDENT WHO WAS SENDING SMILES ALL OVER AND SPARKLING! THAT'S WHAT IT FELT LIKE
Why should I do that?
Aha ha ha
— BUT GRADUALLY I BECAME INTERESTED
Jeez, they're always so trouble some
AND IN A PLACE WHERE NO ONE COULD SEE YOU, YOU WERE LIKE A COMPLETELY DIFFERENT PERSON
WHAT KIND OF GUY IS HE REALLY?

Normally you would think so...
WHY? I'M NOT A GIRL I DON'T THINK ANYTHING ABOUT IT
FLUENTLY
ERM... YOU DIDN'T THINK ANYTHING?
What's this
LIKE "WHAT IS HE"... OR "I'M DISAPPOINTED", OR "LIAR"
It's strange, right?
I'M BORED, THE SAME AS YOU.
... I THINK WE'D FIT TOGETHER.
...?
I was so easily forgiven!
All my previous outbursts
SO BE MY FRIEND.
Shoujo Sense

Now— somehow
My mood..
HEY,
STARE
WHAT ARE YOU GOING ON ABOUT SINCE EARLIER?
BECOMING FRIENDS, FITTING TOGETHER? WHAT ARE YOU THINKING?
OH COME ON MIYUKI-KUN DON'T MAKE SUCH A SCARY FACE
Smile
Smile
BECAUSE YOU MAKE SUCH A FACE, AN UPPERCLASSMAN PICKED A FIGHT WITH YOU. SO IT WAS A MISUNDERSTANDING
STRIKE
...THAT GUY DOESN'T HAVE FRIENDS.
IRRITATED
He's... the type that's bad at cooling down
ANYWAY..
I SAY IT, BUT I DON'T THINK NAO-CHAN WILL BECOME YOUR FRIEND
H—. HEY
AH, I KNOW, HE ALWAYS ACTS ALONE!
Girls follow him but men keep their distance
DO AS YOU LIKE

THEN, ALL THE MORE, BECOME MY FRIEND, HASUMI!
...LISTEN TO WHAT OTHERS ARE SAYING
Y-... YOU..
SINCE EARLIER, DON'T GO RANDOMLY SAYING THAT I HAVE NO FRIENDS AND SO ON!
AS I THOUGHT, YOU MIND IT..
AHAHAHA, HASUMI'S REALLY FUNNY.
I'M HOME...
SOMEHOW... I'M SUPER TIRED...
It was like that the whole day
SLUMP
SURPRISED
VRRR VRR
UWAAH, WHAT?! AH, THE PHONE?!
SHE'S ALREADY E-MAILED ME...?
It's Shizuku
excited

BEEP
New mail
From Saitou Miyuki
Sub
That fishy guy makes me angry
- - - END - - -
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE GOTTEN ANY MAIL..
.....
.....
SOME HOW THE PACE IS STARTING TO PICK UP...
... I'LL HIT THAT BASTARD WHEN I SEE HIM NEXT TIME!
On top of that what's with this?
Will this continue from now on..?
Will he reply to such a message?
As I thought he won't reply
O=..
It's dinnertime
WILL BE CONTINUED